

Zeitschrift:	Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Herausgeber:	Schweizerischer Zivilschutzverband
Band:	42 (1995)
Heft:	10
Rubrik:	Marktnotizen = Notices du marché = Notizie del mercato

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

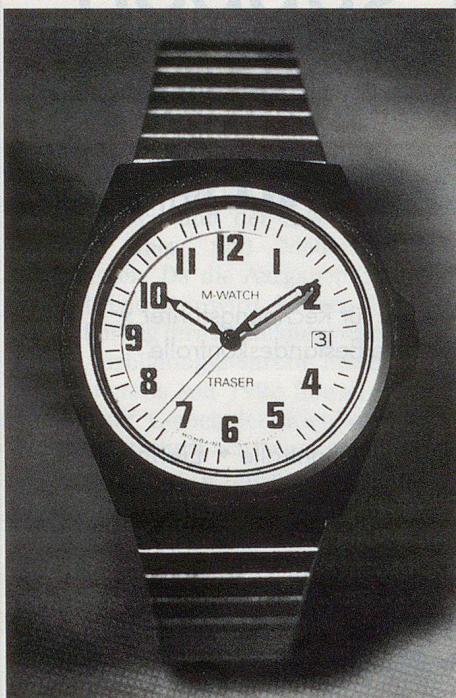
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 23.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Flugzeugtechnologie in der M-Watch

Die M-Watch, eine Uhr mit Leuchtelementen aus der Flugzeugtechnologie, zeigt auch in der Dämmerung und Dunkelheit zuverlässig die Zeit an. Dank einer ausgeklügelten Technologie ist die Leuchtkraft nicht nur permanent aktiv, sondern auch rund 100mal höher als üblich; das heißt im Gegensatz zu anderen Leuchtstoffen, deren Kraft nach einigen Stunden abnimmt und mit der Zeit verschwindet, leuchtet die Zeitanzeige der M-Watch nach Stunden, Tagen und Jahren gleich zuverlässig in der Dämmerung und Dunkelheit. Dies ist möglich, weil in den auf Zifferblatt und Zeigern montierten Gläsern Röhrchen eine ständig aktive Leuchtsubstanz eingeschweisst ist.

Die M-Watch Night Vision ist genau die Uhr für Personen, die sich auch in der Dämmerung und im Dunkeln auf ihren Zeitmesser verlassen müssen. Auf dem übersichtlich gestalteten Zifferblatt mit Kalenderanzeige lässt sich die Zeit natürlich auch während dem Tag gut und klar ablesen.

Erhältlich sind zurzeit zwei verschiedene Modelle, eines mit Kunststoffarmband, das andere mit einem Metallarmband. Im robusten Kunststoffgehäuse tickt ein Schweizer Quarzuhrwerk; das Glas wird durch einen Metallring geschützt. Dank dem Batteriedeckel auf dem Gehäuseboden kann die Batterie problemlos durch den Konsumenten selbst ersetzt werden.

Die M-Watch Night Vision ist in der

Schweiz exklusiv bei Migros erhältlich. Wie alle M-Watch geniesst sie zwei Jahre Garantie ab Verkaufsdatum und ist in das internationale Servicenetz der Herstellerin, Mondaine Watch Ltd. Zürich, integriert.

Mehr Büroordnung dank Mini-Magnet

Er ist so klein wie ein Streichholzkopf, hält jedoch so stark wie die herkömmlichen Haftmagnete. Der Mauro-Pin, eine Entwicklung der Maurer Magnetic AG, Grüningen, ist ein praktischer Mini-Magnet, der beim Anbringen von Mitteilungen Ordnung schafft. Die Stärke des Mauro-Pin ist dessen Stärke im wörtlichsten Sinne: Der Winzling kann drei Papierbögen im Format A4 problemlos halten. Er ist damit fast so stark wie die allgemein bekannten 30 Millimeter Durchmesser aufweisenden Haftmagnete. Da die Auflagefläche des Pin nur drei Millimeter beträgt, wird der Magnet im Verhältnis zum Mitteilungsblatt nahezu unsichtbar. Dies ein weiterer wesentlicher Vorteil gegenüber den herkömmlichen magnetischen Haftvorrichtungen, welche aufgrund ihres Umfangs zwangsläufig einen Teil der aufgehängten Informationen verdecken.

Der Mauro-Pin hat dank der konisch zur Haftfläche zulaufenden Form eine gute Griffigkeit. Die Magnete, welche im Zehner-Set verkauft werden, lassen sich gut stapeln. Dadurch sind sie an ihrem jeweiligen Aufbewahrungsort leicht zu finden.



Der Mauro-Pin kann seine Stärke überall dort besonders gut ausspielen, wo es auf Übersichtlichkeit und Ordnung ankommt. Ideale Anwendungsmöglichkeiten sind Anschlagbretter in Industrie- und Dienstleistungsbetrieben oder magnetische Präsentationsvorrichtungen. Ob zum Kennzeichnen auf Organisationstafeln, Mitteilungswänden und Ortskarten oder ganz allgemein zum lochfreien Anbringen von Memos, Postkarten, Stundenplänen und offiziellen Mitteilungen auf magnetischen Flächen: der Mauro-Pin lässt keine Wünsche mehr offen.

Bezug:

Maurer Magnetic AG
Industriestrasse 8, 8627 Grüningen
Telefon 01 936 60 30
Telefax 01 936 60 48

Immer gepflegte Hände

Spuren von Schmutz, Farbe, Öl und Rückständen aller Art unter den Nägeln, in den Falten und Poren der Hände wirken unsauber und ungepflegt. Mit Prohand, dem aktiven Schutz der Hände, ist dies vermeidbar.

Bei vielen Verrichtungen ist es nicht möglich, mit Handschuhen zu arbeiten. So kann sich der Schmutz in den Hautfalten, in den Poren, rund um die Nägel und darunter festsetzen. Und oft sind diese Rückstände auch mit Seife, Lösungsmitteln und Bürsten nicht wegzubringen.

Schmutz und Feuchtigkeit kann auch durch Garten- oder andere Arbeitshandschuhe dringen und den Händen schaden. Besonders die Haut rund um die Nägel kann dadurch rauh und trocken werden, sie kann Risse bekommen oder durch Feuchtigkeit und Schwitzen aufgeweicht werden. Wenn man Prohand aufträgt und kurz trocknen lässt, schützt es die Hände in den Handschuhen aus Stoff, Leder oder Gummi besser als jede Handcreme.

Muss man den Händen die verrichtete Arbeit ansehen, oder muss man sich für die Ungepflegtheit sogar schämen? Nein. Denn Prohand sorgt dafür, dass die Haut sauber und geschmeidig bleibt. Eine kleine Dosis des feinen Schaumes auf die Hände gesprüht und eingerieben, schützt diese während vier Stunden bei jeglicher Tätigkeit aktiv vor Schmutz und vor Säuren.

Bezug:

Hortense Petraglio
Chantier 11, Postfach 365, 2501 Biel
Telefon 032 233 161
Telefax 032 237 656